ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

A

Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/39/908
7 June 1985
RUSSIAN
ORIGINAL: SPANISH

Тридцать девятая сессия
Пункт 25 повестки дня

ПОЛОЖЕНИЕ В ЦЕНТРАЛЬНОЙ АМЕРИКЕ: УГРОЗА МЕЖДУНАРОДНОМУ МИРУ И БЕЗОПАСНОСТИ И МИРНЫЕ ИНИЦИАТИВЫ

Письмо Временного поверенного в делах Постоянного представительства Никарагуа при Организации Объединенных Наций от 6 июня 1985 года на имя Генерального секретаря *

Имею честь обратиться к Вашему Превосходительству, чтобы препроводить прилагаемый текст ноты, направленной 3 июня 1985 года министром иностранных дел Никарагуа Его Превосходительством Мигелем д'Эското Брокманном на имя министра иностранных дел Гондураса Его Превосходительства д-ра Эдгардо Пас Барники.

Буду признателен Вашему Превосходительству за распространение настоящей ноты в качестве документа тридцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 25 повестки дня.

Хулио ИКАСА ГАЛЬЯРД
Посол
Временный поверенный в делах

* Ранее распространено в качестве документа S/17245.

Digitized by UNOG Library

ПРИЛОЖЕНИЕ

Письмо министра иностранных дел Никарагуа от 3 июня 1985 года на имя министра иностранных дел Гондураса

Обращаюсь к Вашему Превосходительству, чтобы информировать Вас, что сегодня между 11 ч. 00 м. и 12 ч. 00 м. три появившихся со стороны Гондураса военных вертолета, регистрационные номера которых уточнить не удалось, вторглись в воздушное пространство Никарагуа в секторе Аренадес и совершили нападение на расположенный в этом секторе наблюдательный пункт войск Народной сандинистской армии.

В ответ на агрессию подразделения противовоздушной обороны наших вооруженных сил отразили это нападение, вынудив вертолеты вернуться в воздушное пространство Гондураса.

Правительство Никарагуа поручило мне заявить правительству Гондураса решительный официальный протест и вместе с тем обращает внимание на то, что это нападение произошло в момент, когда в пограничном с Коста-Рикой районе в результате действий сил наемников, осуществляющих свои операции против Никарагуа с территории этой соседней страны, возникло напряженное положение.

Правительство Никарагуа вновь призывает правительство Гондураса прекратить эти провокационные акты и не допускать продолжения подобных действий. Никарагуа вновь заявляет о своей готовности решить в рамках двустороннего диалога проблемы, возникшие в результате присутствия групп наемников на территории Гондураса.

Пользуясь случаем, свидетельствую Вашему Превосходительству мое глубокое уважение.

Мигель Д'ЭСКОТО БРОКМАНН
Министр иностранных дел

Digitized by UNOG Library